



Samling af Afgørelser

Sag C-44/15

**Hauptzollamt Frankfurt am Main
mod
Duval GmbH & Co. KG**

(anmodning om præjudiciel afgørelse indgivet af Bundesfinanzhof)

»Præjudiciel forelæggelse — toldunion og fælles toldtarif — tarifiering — kombineret nomenklatur — position 9025 — begrebet »termometer« — indikatorer for udsættelse for en forud fastsat aktiveringstemperatur«

Sammendrag – Domstolens dom (Niende Afdeling) af 26. november 2015

1. *Toldunion — den fælles toldtarif — klassificering af varer — kriterier — varens objektive karakteristika og egenskaber — rækkevidde — varens bestemmelse — omfattet — betingelse*
2. *Toldunion — den fælles toldtarif — toldpositioner — fortolkning — forklarende bemærkninger til den kombinerede nomenklatur — forpligtelse til, at disse er i overensstemmelse med bestemmelserne i den kombinerede nomenklatur*
3. *Toldunion — den fælles toldtarif — toldpositioner — indikatorer for udsættelse for en forud fastsat aktiveringstemperatur — tarifiering i pos. 9025 i den kombinerede nomenklatur*
(Rådets forordning nr. 2658/87, som ændret ved forordning nr. 1549/2006, bilag I, pos. 9025)
4. *Toldunion — den fælles toldtarif — toldpositioner — klassificering af varer — kriterier — forrang for den specificerede varebeskrivelse i forhold til positioner med en mere generel varebeskrivelse*

1. Jf. afgørelsens tekst.

(jf. præmis 23 og 25)

2. Jf. afgørelsens tekst.

(jf. præmis 24 og 32)

3. Pos. 9025 i den kombinerede nomenklatur i bilag I til forordning nr. 2658/87 om told- og statistiknomenklaturen og den fælles toldtarif, som ændret ved forordning nr. 1549/2006 skal fortolkes således, at den omfatter rumtemperaturmålere i papir, som i givet fald er dækket af en plastikfolie, og som ved en irreversibel farveændring og uden mulighed for efterfølgende at anvende den på ny viser, om en eller flere grænsetemperaturer er nået.

Det fremgår således af ordlyden af denne position, at den bl.a. omfatter termometre.

Skønt den kombinerede nomenklatur ikke definerer dette begreb, forholder det sig således, at begrebet efter sin sædvanlige forståelse henviser til instrumenter til måling af temperatur, hvilket i øvrigt i et stort antal sprogversioner af den kombinerede nomenklatur indikeres af den kombination af udtryk af græsk oprindelse, som det er karakteriseret ved.

De nævnte produkter er ved deres egenskaber og objektive kendetegn udelukkende bestemt som instrumenter til måling af temperatur.

Den omstændighed, at de omhandlede produkter er af papir eventuelt betrukket med en plastikfolie, og at de har en mere simpel funktion end visse af de andre måleinstrumenter, som anvender mere sofistikerede mekanismer, eller den omstændighed, at de alene muliggør måling af visse forudfastsatte tærskeltemperaturer eller endog den omstændighed, at de ikke kan anvendes flere gange som følge af, at den farvemarkering, der sker, når disse tærskeltemperaturer opnås, er irreversibel, ikke er til hinder for at sådanne produkter tariferes i pos. 9025 i den kombinerede nomenklatur.

(jf. præmis 26, 27, 30, 36 og 40 samt domskonkl.)

4. Jf. afgørelsens tekst.

(jf. præmis 38)